



DORFECHO

Amtliches Bekanntmachungsblatt für
die Gemeinde Schönau-Berzdorf und
Ortsteil Kiesdorf auf dem Eigen



Nummer 304 Herausgeber: Gemeindeverwaltung Schönau-Berzdorf 27. Februar 2016

Aktuelles von der öffentlichen Gemeinderats- sitzung am 16.02.2016

Herr Schmidt vom Anglerverein fragte beim Gemeinderat nach, wann mit Antworten zum Angeln an der Blauen Lagune und ein Liegeplatz für Kähne zu rechnen ist. Der Bürgermeister legte dar, dass für den See eine abgestimmte Verfahrensweise mit den Anreinergemeinden angestrebt wird, ein Ergebnis aber offen ist. Anfragen kamen von Bürgern, ob es möglich ist, einen Haltepunkt zum Bringen und Abholen der Kinder in die Kita „Hutbergzwerge“ zu schaffen, da die Parkmöglichkeiten auf dem Kita-Vorplatz sehr beschränkt sind. Viele Eltern nutzen im Augenblick, zu den Stoßzeiten, den Randstreifen an der Garagengemeinschaft. Dazu der Bürgermeister, er sieht vor, ein Gespräch mit der Garagengemeinschaft zu führen, um ein Teilstück als Pkw-Haltepunkt für die Eltern einrichten zu können. Der Haushaltsentwurf für 2016 lag dem Gemeinderat zur Diskussion vor.

Es werden ordentliche Erträge in Höhe von 2.560.300 € erwartet, dazu Aufwendungen in Höhe von 3.197.500 €. Durch außerordentliche Erträge in Höhe von 754.800 € ist ein Ergebnis von 117.600 € zu erwarten. Neben der Erschließung Berzdorfer See, der Sanierung der Schulturnhalle (bei Förderung von 90 %), der Zusammenlegung einer Wohnung, der Ertüchtigung des Hauptsteges Blaue Lagune, der Anschaffung neuer Computer für die Schule sowie Straßensanierungen und Vorplatzgestaltung in der Kita „Hutbergzwerge“ sind die größten Investitionen. Dabei sind Einsparungen im laufenden Betrieb unumgänglich.

1. Der Gemeinderat beschloss einstimmig die Vergabe der Bauleistungen 1. Bauabschnitt, 1. Teilabschnitt Blaue Lagune an die Firma Steinlebau Löbau mit einem Bruttobetrag in Höhe von 1.118.179,11 €.

2. Der Gemeinderat beschloss die Annahme von Spenden für den Weihnachtsmarkt und der Broschüre 35. Jahre Münzverein a.d. Eigen einstimmig.

3. Herr Udo Schmidt wird ab 01.04.2016 als Mitarbeiter Blaue Lagune/Bauhof mit 75% Förderung für 2 Jahre eingestellt, so beschloss es der Gemeinderat einstimmig.

4. Dem Baugesuch Klose Kiesdorf zur Errichtung eines Eigenheimes stimmte der Gemeinderat einstimmig zu.

5. Das Vorkaufsrecht wird einstimmig nicht ausgeübt beim Verkauf des Liewald-Hofes an Frau Christine Veit und der Acker an den Landwirtschaftsbetrieb U. Kretschmer.
Hänel, Bürgermeister

Einladung zur öffentlichen Gemeinderats- sitzung am 22.03.2016

Die nächste öffentliche Gemeinderatssitzung findet am Dienstag, dem 22.03., um 19.30 Uhr im Gemeindeamt Schönau-Berzdorf statt.

Tagesordnung:

0. Bürgersprechstunde

1. Beschluss zum Haushaltsplan und Haushaltsatzung 2016

2. Abstimmung zur Betreuung Strand Blaue Lagune 2016 mit Stöcker Hotel GmbH und Camping Park GmbH

3. Neuregelung Druck Dorfecho - Beschluss ab 01.04.2016

4. Bau- und Grundstücksangelegenheiten

5. Nichtausübung Vorkaufsrecht

6. Kosten Kita - und Elternbeitrag

7. Sonstiges

Hänel, Bürgermeister

5. Änderungssatzung

der Satzung über die öffentliche Abwasserbeseitigung des Abwasserzweckverbandes „Unteres Pließnitztal-Gaule“ vom 26.01.2016

Aufgrund § 4 des Sächsischen Kommunalabgabengesetzes (SächsKAG) in der jeweils gültigen Fassung hat die Zweckverbandsversammlung am 26.01.2016. folgende 5. Änderungssatzung beschlossen:

Artikel 1

(1) Nach §1 Absatz (1) des 1. Teiles - Allgemeines- der Satzung über die öffentliche Abwasserbeseitigung des Abwasserzweckverbandes (AZV) „Unteres Pließnitztal-Gaule“ vom 22.11.2005 in der jeweils gültigen Fassung wird eingefügt:

(2) Die Süd-Oberlausitzer Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsgesellschaft (SOWAG) mit Sitz Äußere Weberstraße 43 in 02763 Zittau wird ermächtigt, als Verwaltungshelfer im Namen des AZV „Unteres Pließnitztal-Gaule“ in kommunalabgabenrechtlichen Verwaltungsverfahren einschließlich Mahnungen – mit Ausnahme der Vollstreckung-, Verwaltungsakte (insbesondere Beitrags- und Gebührenbescheide einschließlich Mahnungen) gemäß § 3 Abs. 1 Buchstabe b) SächsKAG i.V.m. § 118 der Abgabenordnung (AO) zu erlassen. Die abgeschlossenen Betriebsführungsverträge vom 21.03.1995, 10.04.2008 und 22.08.2012 behalten weiterhin Gültigkeit. Die Vollstreckung der Gebührenbescheide obliegt weiterhin dem AZV „Unteres Pließnitztal – Gaule“.

Artikel 2

Der bisherige Absatz (2) wird Absatz (3) und der bisherige Absatz (3) ändert sich in Absatz (4).

Artikel 3

Diese Änderungssatzung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Schönau-Berzdorf, den 29.01.2016

Weise, AZV

1. Verbandsversammlung

des Abwasserzweckverbandes „Unteres Pließnitztal-Gaule“ am 26.01.2016

Ort: Saal der Stadtverwaltung Bernstadt

Beginn: 18:00 Uhr

Ende: 18:30Uhr

Anwesenheit:

Herr Weise, Verbandsvorsitzender, Bürgermeister Bernstadt a. d. Eigen; Herr Hänel, Geschäftsführer AZV, Bürgermeister Schönau-Berzdorf a.d. Eigen; Herr Gläsel, Zweckverbandsmitglied Bernstadt a. d. Eigen; Herr Neumann, Zweckverbandsmitglied Bernstadt a. d. Eigen; Frau Beyer, Zweckverbandsmitglied Schönau-Berzdorf a. d. Eigen; Herr Klonz, Stellvertreter Zweckverbandsmitglied Schönau-Berzdorf a. d. Eigen
Entschuldigt:

Herr Lorenz, Zweckverbandsmitglied Bernstadt a. d. Eigen

Tagesordnung öffentlicher Teil:

- Bürgeranfragen
- Protokollbestätigung vom 25.11.2014
- Beschluss des Haushaltes 2016
- Beschluss zur 5. Änderungssatzung der Satzung über die öffentliche
- Abwasserbeseitigung des Abwasserzweckverbandes „Unteres Pließnitztal-Gaule“ vom 20.12.2005
- Bericht zum Anpassungsstand der vorhandenen nichtöffentlichen und öffentlichen Abwassereinleitung an den Stand der Technik
- Sonstiges

Herr Weise, Verbandsvorsitzender des AZV „Unteres Pließnitztal - Gaule“, eröffnete die Sitzung und begrüßte die anwesenden Zweckverbandsmitglieder.

Er stellt den fristgemäßen Zugang der Einladung mit der Tagesordnung fest.

Die Tagesordnung wird einstimmig bestätigt.

Herr Weise stellt die Beschlussfähigkeit mit 6 anwesenden Zweckverbandsmitgliedern fest.

TOP 1: Bürgeranfragen

Es gab keine Bürgeranfragen.

TOP 2: Protokollbestätigung vom 25.11.2014

Das Protokoll wurde bestätigt.

TOP 3: Beschluss zum Haushalt 2016

Der Haushalt für das Haushaltsjahr 2016 auf doppischer Basis wurde einstimmig mit Beschluss Nr. 01/2016 beschlossen.

Der Ergebnishaushalt weist ein ordentliches Ergebnis i.H.v. 29.063,00 € aus.

Im Finanzhaushalt ist ein Überschuss an Zahlungsmitteln im Haushaltsjahr i.H.v. 39.070,00 € geplant. Es sind weder Kreditaufnahmen und Verpflichtungsermächtigungen noch Umlagen im 1. Haushalt 2016 eingestellt. Der Kassenkredit beträgt 169.000 €. Der 1. Haushaltsplan des Jahres 2016 ist ausgeglichen.

Der Haushalt lag wie veröffentlicht im Abwasserzweckverband „Unteres Pließnitztal-Gaule“ in der Zeit vom 24.11.2015 bis 02.12.2015 zu den Sprechzeiten aus. Nach § 76 Abs. 1 Satz 3 i.V.m. § 77 SächsGemO konnten Einwohner und Abgabepflichtige bis 11.12.2015 Einwendungen gegen den Entwurf erheben. Es lagen keine Einwendungen vor.

Folglich wird der Haushalt 2016 der Rechtsaufsichtsbehörde vorgelegt. Danach erfolgt die Veröffentlichung.

TOP 4: Beschluss über die 5. Änderungssatzung der Satzung über die öffentliche Abwasserbeseitigung vom 20.11.2005.

Die 5. Änderungssatzung wurde durch die Zweckverbandsversammlung einstimmig beschlossen. Sie wurde notwendig, da im Rahmen der überörtlichen Prüfung der Haushaltjahre 2006 bis 2009 durch das staatliche Rechnungsprüfungsamt Löbau die fehlende Satzungsregelung für den Einsatz eines Verwaltungshelfers im Rahmen des Abwassergebühreneinzugs durch die SOWAG Zittau bemängelt wurde.

TOP 5: Bericht zum Anpassungsstand der vorhandenen nicht-öffentlichen und öffentlichen Abwassereinleitung an den Stand der Technik

Der Geschäftsführer Herr Hänel gab einen Überblick zur Umrüstung der Kleinkläranlagen auf den Stand der Technik. 2 Grundstückseigentümer haben noch nicht umgerüstet oder Aufträge an Firmen erteilt. Beide Grundstückseigentümer wurden schriftlich auf die Pflicht der Umrüstung nochmals hingewiesen.

TOP 6: Sonstiges

Es gab keine weiteren Fragen.

Die öffentliche Sitzung der Verbandsversammlung wurde um 18:30 Uhr beendet.

Weise, Zweckverbandsmitglied, Verbandsvorsitzender

Schriftführerin: Frau Künzer, Kämmerin des AZV

Schönau - Berzdorf a. d. Eigen, 01.12.2014

Bekanntmachung

zur öffentlichen Auslegung des Entwurfes der Haushaltssatzung 2016 der Gemeinde Schönau-Berzdorf

Gemäß § 76 der Sächsischen Gemeindeordnung in der jeweiligen Fassung erfolgt die öffentliche Auslegung des Entwurfes der Haushaltssatzung 2016 in der Zeit von

Dienstag, den 02.03.2016 bis

Mittwoch, den 10.03.2016.

Die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan 2016 werden in der Gemeindeverwaltung, Am Gemeindeamt 3 in Schönau-Berzdorf auf dem Eigen zu den folgenden Sprechzeiten öffentlich ausgelegt:

Montag bis Freitag von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr,

Dienstag 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr und

Donnerstag 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr.

Nach § 76 Abs. 1 Satz 3 SächsGemO können Einwohner und Abgabepflichtige Einwendungen gegen den Entwurf erheben bis:

Freitag, den 19.03.2016.

Hänel, Bürgermeister

LEADER-Förderung 2014 – 2020

1. Projektaufruf 2016

Für diesen Aufruf vom 10.02.2016 steht ein Budget von ca. 1,62 Mio. € zur Verfügung. Bis 26.04.2016, 15.00 Uhr, sind die Projektträger aufgerufen, ihre Projekte für die jeweiligen Maßnahmenbereiche beim Regionalmanagement einzureichen. Dieses unterstützt bei der Zusammenstellung der Unterlagen und legt diese dem Entscheidungsgremium, dem Koordinierungskreis (KK), vor. Die Beratung des KK findet am 26.05.2016 statt.

Wer gehört zur Östlichen Oberlausitz?

Zur LEADER-Kulisse Östlichen Oberlausitz gehören folgende 23 Städte und Gemeinden: Bad Muskau, Bernstadt a. d. E., Gablenz, Hähnichen, Hohendubrau, Horka, Kodersdorf, Königshain, Krauschwitz, Markersdorf, Mücka, Neißeaue, Ostritz, Quitzdorf a. S., Reichenbach/O.L., Rothenburg/O.L., Schönau-Berzdorf, Schöpstal, Vierkirchen, Waldhufen und Weißkeißel sowie die ländlichen Ortsteile von Görlitz und Niesky.

Insgesamt gibt es im Landkreis Görlitz 5 verschiedene LEADER-Kulissen.

Was genau wird gefördert?

Im Wesentlichen sind es Maßnahmen, die die ländliche Lebensqualität verbessern, einen demografiegerechten Dorfumbau ermöglichen, die Steigerung der regionalen Identität sowie den Erhalt und die Entwicklung des Naturpotentials zum Inhalt haben. Ebenso werden Maßnahmen im Bereich Tourismus und zu einer regionalen Vernetzung gefördert.

A Verbesserung der ländlichen Lebensqualität

Maßnahmen: Schaffung von Begegnungsräumen; Stärkung der soziokulturellen Infrastruktur; Entwicklung des dörflichen Gemeinschaftslebens; Zuwendungen zur Ausstattung für gewerbliche Nah- und Grundversorgungsangebote und zur Ausstattung im Pflege- und Gesundheitsbereich; Stärkung der Willkommenskultur.

B Demografiegerechter Dorfumbau

Maßnahmen: Erstellung von Dorfumbauplanungen und Strategiekonzepten; Um- und Wiedernutzung ländlicher Bausubstanz zum Hauptwohnsitz, zum Gewerbe und zu altersgerechten Mietwohnungen.

C Stärkung der regionalen Identität und des Naturpotentials

Maßnahmen: Stärkung und Entwicklung des regionalen Wissens; Sicherung eines nachhaltig leistungsfähigen Naturhaushaltes; Stärkung der Erlebniswirksamkeit der Landschaft; CO2-Einsparung; Erhalt von land-, forst- und fischereiwirtschaftlichen Gebäuden.

D Ausbau der regionalen Vernetzung

Maßnahmen: Förderung von regionalen Kooperationsformen,

von örtlichen Netzwerken und Austauschplattformen; Schaffung öffentlich zugänglicher touristischer Infrastruktur; Entwicklung von Tourismusdienstleistungen und Marketingmaßnahmen.

Es gibt nicht nur eine Unterstützung bei Investitionen, auch bürgerschaftliches Engagement und nicht investive Projekte sind Bestandteile der Förderung. Die detaillierten Inhalte der im zweiten Aufruf ausgeschriebenen Maßnahmen und die Antragsformulare finden Sie im Internet unter:

www.östliche-oberlausitz.de.

Wie werden Projekte ausgewählt?

Das Entscheidungsgremium prüft die eingegangenen Projekte und bewertet sie anhand festgelegter Bewertungskriterien. Die Projekte mit den meisten Bewertungspunkten, die innerhalb des festgesetzten Budgets für diese Maßnahme liegen, werden für eine Förderung ausgewählt. Dann erst kann ein Förderantrag bei der Bewilligungsbehörde gestellt werden.

Was passiert, wenn ich erst später mein Projekt fertig habe? Mitte 2016 wird es einen neuen Projektauftrag mit einzelnen Maßnahmen geben, bei dem wieder Projekte eingereicht werden können. Bis 2020 wird regelmäßig die Gelegenheit bestehen, Vorhaben zur Förderung einzureichen, die den Zielen der LEADER-Entwicklungsstrategie und ihren untergeordneten Maßnahmen entsprechen. Alle Maßnahmen sind auf der Internetseite www.oestliche-oberlausitz.de in den Leitlinien für die Region zusammengefasst.

Das gesamte Fördervolumen zur Umsetzung der LEADER-Entwicklungsstrategie bis 2020 beträgt für alle Förderbereiche 15,66 Mio. €.

Auskunft und Beratung wird angeboten

Während des gesamten Verfahrens besteht ausdrücklich die Möglichkeit, sich kostenfrei vom LEADER-Regionalmanagement der Östlichen Oberlausitz beraten zu lassen. Wer Fragen hat zur Förderfähigkeit eigener Vorhaben, zum Ablauf des Verfahrens oder Hilfe bei der Antragstellung wünscht, erfährt hier Unterstützung.

Mit freundlichen Grüßen

Christoph Biele

Vorsitzender der Sparte Ländliche Entwicklung der TGG NEISSELAND e. V., Vorsitzender Koordinierungskreis Büro

LEADER-Regionalmanagement

Östliche Oberlausitz:

Planungsbüro Richter + Kaup, Berliner Str. 21, 02826 Görlitz
Ansprechpartner:

Barbara Werling: 03581 / 70 49 655,

werling@richterundkaup.de

Julia Nawroth: 03581 / 70 49 655, nawroth@richterundkaup.de

Ansgar Kaup: 03581 / 70 49 651, kaup@richterundkaup.de

Ausführungsanordnung

**Amt für Vermessungswesen und Flurneuordnung
Freiwilliger Landtausch Flächentausch I Schönau-Berzdorf
Gemeinden Schönau-Berzdorf und Markersdorf
Aktzeichen: AVF AL A-8471.40.04/260371**

Die Obere Flurbereinigungsbehörde ordnet gemäß § 103f Abs. 3 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG) die Ausführung des Tauschplanes vom 02.02.2016 an.

Als Zeitpunkt des Eintritts des neuen Rechtszustandes und damit der rechtlichen Wirkung des Tauschplanes wird der

04.04.2016

festgelegt.

An diesem Tag tritt der im Tauschplan ausgewiesene neue Rechtszustand an die Stelle des bisherigen Rechtszustandes. Überleitungsbestimmungen: Der Übergang des Besitzes und der Nutzung des Eigentums erfolgt uneingeschränkt mit dem Eintritt des neuen Rechtszustandes, soweit die Partner nicht Abweichendes vereinbart haben.

Rechtsbehelfsbelehrung: Gegen diese Ausführungsanordnung kann innerhalb eines Monats nach ihrer Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Landratsamt Görlitz, Amt für Vermessung und Flurneuordnung, Georgewitzer Str. 42 in 02708 Löbau einzulegen.

Löbau, den 04. Feb. 2016

Thomas Kipke, Leiter der Oberen Flurbereinigungsbehörde

Hallo liebe Karnevalsfreunde,

eine sehr stimmungsvolle 41. Karnevalssaison unter dem Thema „Kunterbunt am Meeresgrund“ liegt nun leider schon wieder hinter uns.



Sie startete in diesem Jahr bereits am 16.01.16 und hatte für jede Veranstaltung wieder ein ausgefallenes „Extrathema“. Ob Neon, Taucherbrille & Neopren oder Opa's Taucherglocken, es war für jeden etwas dabei.

Im diesjährigen Programm waren viele Charaktere der Unterwasserwelt, wie z.B. Neptun, die Krabbe Sebastian, die „Kosmetikkrake“ Ursula, Arielle und noch andere lustige Gestalten zu entdecken.

Wir freuen uns über die vielen einfallsreichen und zum Teil aufwändig gestalteten Kostüme unserer Gäste. Von bunten Fischen über Meerjungfrauen, Haie, bis hin zu leuchtenden Quallen war alles vertreten. Großes Lob dafür!

Die Tänze der Funken und des Männerballetts als Meerjungfrauen, Haie und Fische sowie das Programm, das Standesamt und die schöne Tanzmusik trugen zu der guten Stimmung im Saal bei.

Am 13.02.16 war für uns leider schon wieder das „Auskehren“ angesagt. Traditionell übergab unser Präsident Andreas Fechner an diesem Abend den Narrenschlüssel wieder an unseren Bürgermeister Christian Hänel.

Rückblickend können wir sagen, dass es eine großartige und

gelungene Saison war, was wir nicht zuletzt unserem treuen Publikum verdanken.

Wir bedanken uns auch bei der Gemeinde und dem Bauhof Schönau-Berzdorf, Herrn Leistner und seinem Team und allen weiteren Helfern für die tatkräftige Unterstützung. Ein Dankeschön auch an alle Mitwirkenden vor und hinter den Kulissen. Wir freuen uns auf ein Wiedersehen in der 42. Saison.

Informationen, Bilder, Videos und alles Weitere, findet ihr auf unserer Internetseite www.schoenau-karneval.de.

Weiter so und mit Volldampf Hinein!

Euer Schönauer Karneval Club

FFw Schönau-Berzdorf

Am Freitag, dem 05.02.2016 fand im Gerätehaus unsere Jahreshauptversammlung statt. Nach den zu besprechenden Tagesordnungspunkten hatten wir das Vergnügen, 6 neue Kameraden in die Reihen unserer Feuerwehr aufnehmen zu dürfen.



von links nach rechts: Andreas Kirsche, Jens Schneider, Lukas Kirsche, Denny Geisler, Jonas Fritz und Matthias Walther



Befördert wurden die Kameraden Mike Altmann, Ronald Dittmann und Sebastian Schulz



Belobigungen erhielten v.l.n.r. die Kameraden Eberhard Groth, Andreas May, Thomas Meryniak, Kameradin Theresia Köhler und Kamerad Michael Förster.

Viele Bürgerinnen und Bürger stellen uns vermehrt die Frage nach dem nächsten Badewannen-Rennen. Leider kann noch keines stattfinden, da die Genehmigung fehlt. Daher laden die Jugendfeuerwehr, die Kameradinnen und Kameraden zu einem Familientag auf dem Hutberg ein. Unterstützt werden wir von den Sportfreunden unseres Sportvereins. Am Sonnabend, dem 14. Mai 2016 wird es folgende Höhepunkte geben:

13.00 Uhr Wettkämpfe der Kinder und Jugendlichen bis ca.

14.30 Uhr Mannschaften von je vier Teilnehmern in den Altersklassen 8 bis 13 Jahre und 14 bis 18 Jahre werden gebildet.

Die vorderen Plätze erhalten Pokale.

Eingeladen zu den Wettkämpfen sind die Jugendfeuerwehren aus der Umgebung und natürlich alle Kinder und Jugendlichen, die Spaß an solchen Wettkämpfen haben.

Dazu laden wir alle Bürgerinnen und Bürger recht herzlich ein, um unsere Akteure anzufeuern und dem Ganzen ein Flair zu geben, wie es bei den Badewannen bisher war.

Von 14.30 Uhr bis 16.30 Uhr erklingt Blasmusik auf dem Hutberg natürlich bei Kaffee und Kuchen.

Für alle Kinder beginnt um 14.30 Uhr das Kinderfest mit Kinderschminken, Hüpfburg, Glücksrad und Basteln.

Um 16.30 Uhr eröffnen die Kinder den Tanz mit ihrer Disco und die Erwachsenen übernehmen dann um 19.00 Uhr die Tanzfläche. Wir hoffen auf schönes Wetter und eine rege Beteiligung.

Beim Preiskegeln können wieder Kräfte gemessen werden und für das leibliche Wohl wird gesorgt sein. Für Blasmusik und Abenddisco werden wir einen kleinen Beitrag verlangen, um die Unkosten zu decken.

Eure FFW Schönau-Berzdorf

SV Schönau-Berzdorf

Die Rückrunde im Fußball hat begonnen bzw. steht kurz davor.

Unsere Männermannschaft hat ihr erstes Heimspiel am 30.01. mit 0:1 gegen Deutsch Ossig verloren. Somit steht das Team jetzt auf dem letzten Platz der Tabelle (Stand 17.02.2016). Die nächsten Spiele finden am 27.02., um 14.00 Uhr zu Hause gegen den Ostritzer BC am 05.03., um 15.00 Uhr bei der ISG Hagenwerder am 12.03., um 15.00 Uhr daheim gegen den SV Reichenbach und am 19.03., um 15.00 Uhr auswärts bei der TSG Lawalde statt. Mit der Unterstützung unserer Fans wird es unsere Mannschaft sicher schaffen, die Klasse zu halten. Bei unseren „alten Herren“ läuft es in dieser Saison auch nicht so gut wie in der letzten. Derzeit steht das Team auf Platz 7 der Tabelle. Das nächste Spiel findet am 14.03., um 17.00 Uhr beim SV Königshain statt. Danach spielt man zu Hause am 21.03., um 17.30 Uhr gegen Medizin Görlitz. Unser Junioren-Team startet am 12.03., um 09.30 Uhr bei Silesia Görlitz. Am 20.03. ist dann Heimspiel gegen Grün-Weiß Gersdorf - Anstoß um 10.00 Uhr. Weitere Informationen findet ihr wie immer auf der Internetseite unter: www.fussball-schoenau.de.

An alle Gestaltungskünstler des Ostersteines!

Wie auch in den letzten Jahren, soll um die Osterzeit unser Osterstein schön angeputzt werden. Dazu benötigen wir ihre Ideen, Wickler für das Tannenreisig, fleißige Ostereiermaler, und Gestalter um den Stein.

Beginnen möchten wir am Mittwoch, dem 02.03. 2016, 14.00 Uhr, im Vereinshaus zum Ostereierfädeln und Osterketten fertigen. Am Mo., dem 07. März, um 09.00 Uhr, mit dem Treff zur Wickelarbeit im Feuerwehrhaus und am Di., 08 März laden wir alle Helfer, um 09.00 Uhr ins Vereinshaus Schönau-Berzdorf ein, um die Ostereiergirlanden zu vervollständigen.

Bitte eine Gartenschere, und Garten-Handschuhe mitbringen. Wir freuen uns, wenn viele Bürger ob groß oder klein dabei helfen und Spaß haben können. Mit Hilfe der schönen Eier aus dem Kindergarten und Schule aus diesem und soll der Stein noch schöner werden als im vergangenen Jahr und eine Zierde unseres Ortes werden.

dfb Karin

Wir feiern 15 Jahre Heimathaus

Liebe Leser,

die Mitglieder des Heimartvereines Schönau-Berzdorf e.V. bieten z.Zt. kleine Button an, die auf das 15-jährige Bestehen des Heimathauses aufmerksam machen. Der Preis beträgt 2,00 € je Stück. Dieses Geld soll uns bei der Finanzierung der Werterhaltungsmaßnahmen am Heimathaus die wir demnächst durchführen, helfen.

Die Anstecker werden auch im Gemeindeamt und in den Verkaufsstellen unseres Ortes angeboten.

Wir würden uns freuen, wenn Sie diese Aktion unterstützen würden. In den Veranstaltungen, die am 21.08.2016, dem Tag der Oberlausitz, stattfinden werden, sind Sie jetzt schon herzlich eingeladen.

Für Ihr Verständnis bedankt sich Ihr Heimatverein
H. Obenland, Vorsitzender

Skat- und Doppelkopf - Turnier

Am Freitag, dem 18. März 2016 veranstalten wir ein Skat- und Doppelkopf - Turnier

Ort: Gaststätte Steinbachtal Altbernsdorf
Beginn: 17.00 Uhr erster Durchgang
19.30 Uhr zweiter Durchgang

Jeder Durchgang wird einzeln gewertet: d.h. nur ein Durchgang ist auch möglich!

Einsatz je Spieler pro Liste 5 €: alle Einsätze werden als Preise ausgespielt.

Wir bitten um rege Teilnahme.

Kartenspiel-Klub / Gaststätte Steinbachtal Altbernsdorf

41. Saison voller Erfolg

Im Namen aller faschingsverrückten Bürger spreche ich den Mitgliedern des SKC mein großes Dankeschön für die stimmungsvollen Veranstaltungen in der Halle zu Dittersbach aus. Ich habe nicht wenige Auswertige gehört, die sagten, dass es ein Wunder ist, dass eine so kleine Gemeinde so einen gewaltigen Fasching organisieren kann. Dem kann ich nur beipflichten: „Macht weiter so“. Wir alle sind stolz auf Euch.

Euer Ober Narr Christian Hänel

FFw Kiesdorf

Jahreshauptversammlung FFW Kiesdorf

Samstag, 05.03., um 19:00 Uhr

Aufbau 05.03., um 09:30 Uhr

Ausbildung März

Digitalfunkausbildung am 23.03., um 17:30 Uhr

Liebe Seniorinnen und Senioren von Kiesdorf!

Die Abfahrt zur Frauentagsfeier am 08.03.16 erfolgt um 14.00 Uhr von den bekannten Haltestellen aus statt. Die Veranstaltung ist ausgebucht.

Wir gratulieren recht herzlich zum Geburtstag

Schönau-Berzdorf:

Herrn Hilmar Wagner

Frau Renate Menzel

Frau Gerlinde Bergmann



am 31.03. zum 80.

am 04.03. zum 75.

am 25.03. zum 75.

Notfalltelefon für Schönau-Berzdorf mit OT Kiesdorf

Schnelle Medizinische Hilfe

Tel. 116117

Unfälle, Brände, Katastrophen

Tel. 112

Polizeiposten Ostritz

Tel. 035823/8190

Polizei Zittau

Tel. 03583/620

Bundespolizei

Tel. 035843/2610

Störung Trinkwasser

Stadtwerke Görlitz AG,

Tel. 0800/3366-000

ENSO-Störungsrufnummer

Erdgas

Tel. 0180/2787901

ENSO-Störungsrufnummer

Strom

Tel. 0180/2787902

Abwasserzweckverband

„Unteres Pließnitztal – Gaule“

Tel. 0172/7514485

Gemeindeverwaltung

Schönau-Berzdorf

Tel. 035874/27104

Fahrbibliothek der Stadt- und Kreisbibliothek Reichenbach Tourenplan März 2016

Haltepunkt: **Schönau-Berzdorf, Am Gemeindeamt**
02.03., 16.03. und 30.03.2016 von 18 Uhr bis 18:45 Uhr.

Information des Dorferntefestverein Kiesdorf a. d. Eigen e.V.

Zum Start ins neue Jahr haben wir am 08. Januar in den Räumlichkeiten des Kiesdorfer Sport- und Freizeitclub e.V. zu einem gemütlichen Abend eingeladen. Der Einladung sind viele Kiesdorfer gefolgt und wir haben gemütliche Stunden bei interessanten Gesprächen und Musik verbracht.

Leider ist ein Missverständnis bei der Auslage der Handzettel zum Weihnachtsmarkt gekommen. Unter dem Motto „Freitagskneipe“ sollte der einmalige Termin stattfinden. Wenn es dadurch zu Verwirrungen kam, möchten wir dies gerne richtigstellen. Es sollte nur dieser Abend veranstaltet werden.

Wir danken dem KSF nochmals auf diesem Weg, dass der Tag in den Vereinsräumen stattfinden konnte.

Dorferntefestverein Kiesdorf a. d. Eigen e.V.

Pressemitteilung des Regiebetriebes Abfallwirtschaft

Abfuhrtermine Schönau-Berzdorf mit OT Kiesdorf im März 2016

	Restabfall	Bioabfall	Gelbe Tonne/Sack	Blaue Tonne
Ort Schönau-Berzdorf nur Hutbergsiedlung:	09. u. 23.03.	02./16. u. 31.02.	17.03.	07. u. 21.03.
Ort Schönau-Berzdorf ohne Hutbergsiedlung:	09. u. 23.03.	02./16. u. 31.02.	17.03.	
OT Kiesdorf:	14. u. 29.03.	07. u. 21.03.	04.03.	

Kontakt: Regiebetrieb Abfallwirtschaft, Muskauer Straße 51, 02906 Niesky

Tel.: 03588 261-716 • Fax: 03588 261-750 • E-Mail: info@aw-goerlitz.de • www.kreis-goerlitz.de

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinden zwischen Rotstein und Knorrberg

Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Ich weiß nicht mehr: war es in Erfurt oder Weimar? In Ilmenau oder Kranichfeld? Wir waren als Familie ein paar Tage in Thüringen unterwegs und schauten uns eine Kirche an. Die Kinder trippelten lustlos durch den Gang. Sie hätten am liebsten Hascher gespielt zwischen den Kirchenbänken, aber das hatte ich ihnen deutlich verboten. Es gehört sich ja auch nicht. Und schließlich waren ja viele Leute in der Kirche, die doch Stille suchten und einfach in der Bank saßen. Und überhaupt: eine Kirche ist für mich – und für viele andere – ein besonderer Ort. Ich wollte mich sammeln, abschalten, beten, die Gegenwart Gottes spüren. Das ist nicht leicht mit Kindern. Ich verdrückte mich schließlich in eine halbdunkle Ecke, in der etliche Kerzen standen, schloss die Augen und wollte auch innerlich ankommen. Doch in der Kirche wurde keine Ruhe. Füße scharrtten über den Boden, Fotoapparate klickten, manche flüsterten miteinander, Geld wurde in Opferstöcke geworfen.... Ich öffnete genervt die Augen. Meine Familie saß still irgendwo. Sie waren also leise. Ich seufzte erleichtert.

Dann fiel mein Blick auf die Kerzen und das Kreuz darüber. Ein Kreuzifix. Fast lebensgroß. Jesus Christus hing dort am Kreuz und hatte seinen Kopf geneigt. So, als blicke ER ganz zugewandt auf mich, die ich vor IHM saß. Unter seinen Füßen war eine Inschrift angebracht: „Bleibt in meiner Liebe.“

Ich merkte, wie ich innerlich rebellierte: Nein, das ist doch kein Liebe! So, wie DU zugerichtet und hingerichtet wurdest! Und ich wünschte mich weg von diesem Ort. Zugleich aber spürte ich tiefe Dankbarkeit: Ja, Jesus, so ist das mit der Liebe. Danke, dass DU das alles aushältst, wo ich schon längst fortgelaufr wäre.

Ich wollte meine Ruhe, aber ich hatte mich genervt und lieblos verhalten – meinen Kindern und gedanklich auch all den anderen Menschen gegenüber. Ich wollte allein sein, und vergaß dabei das Geschenk meiner Familie. Ich hatte nur an mich gedacht, Jesus aber wandte sich anderen zu – jetzt ja auch mir, wie ich da saß. Ich hörte und sah nichts anderes mehr – da waren nur Jesus und ich und diese Worte: „Bleibt in meiner Liebe.“ Wie leicht, wie schwer, wie gut sie klangen in mir. Ich schloss meine Augen und betete.

Eine Weile später legte sich sacht eine kleine Kinderhand auf meine Schulter: „Komm, Mama, wir gehen.“ Ja, das konnten wir. Den Namen des Ortes habe ich vergessen. Ist ja auch gar nicht schlimm. Die Worte aber, die blieben – und sie tauchen immer wieder mal auf, wenn ich zur Ruhe komme oder wenn ich genervt bin. So sagt es Jesus Christus: „Bleibt in meiner Liebe.“

Ich wünsche Ihnen stille Momente in der Passionszeit und ein dankbares Zugehen auf das Osterfest!
Ihre Pfarrerin Dorothee Markert

Wir laden Sie herzlich zu folgenden Veranstaltungen ein:

GOTTESDIENSTE UND ANDACHTEN

KiGo = Kindergottesdienst

Achtung: Bis Ostern finden unsere Gottesdienste i.d.R. überall in den Gemeinderäumen statt!!

Sonntag, 28. Februar - Okuli

(Meine Augen sehen... – 3. Sonntag der Passionszeit)

Dittersbach, 9.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst (J. Hahn)

Kemnitz, 9.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst (Th. Markert), KiGo

Bernstadt, 10.30 Uhr Abendmahlsgottesdienst (J. Hahn)

Sohland a.R., 10.30 Uhr Abendmahlsgottesdienst (Th. Markert)

Dienstag, 1. März

Sohland, 18.00 Uhr Passionsandacht (D. Markert)

Freitag, 4. März – Weltgebetstag → Gemeindespektrum
Bernstadt, 19.00 Uhr Gottesdienst zum Weltgebetstag, dieses Jahr: Kuba

Kemnitz, 19.00 Uhr Gottesdienst zum Weltgebetstag, dieses Jahr: Kuba

Sonntag, 6. März – Laetare

(Freut euch... – 4. Sonntag der Passionszeit)

Sohland, 9.00 Uhr Predigtgottesdienst (Th. Markert)

Schönau-B., 10.30 Uhr Predigtgottesdienst (Th. Markert), KiGo

Dienstag, 8. März

Sohland, 18.00 Uhr Passionsandacht (D. Markert)

Sonntag, 13. März – Judika

(Gott, schaffe mir Recht – 5. Sonntag der Passionszeit)

Bernstadt, 9.00 Uhr Predigtgottesdienst (D. Markert)

Kemnitz, 9.00 Uhr Predigtgottesdienst (J. Hahn)

Dittersbach, 10.30 Uhr Predigtgottesdienst (D. Markert)

Sohland, 10.30 Uhr Predigtgottesdienst (J. Hahn)

Dienstag, 15. März

Sohland, 18.00 Uhr Passionsandacht (D. Markert)

Sonntag, 20. März – Palmsonntag

(6. Sonntag der Passionszeit)

Bernstadt, 9.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst (J. Hahn)

Sohland, 10.00 Uhr Abendmahlsgottesdienst im Martinstift (D. Markert)

Schönau-B., 10.30 Uhr Abendmahlsgottesdienst mit Band (J. Hahn)

Dienstag, 22. März

Sohland, 18.00 Uhr Passionsandacht (D. Markert)

Gründonnerstag, 24. März

Bernstadt, 17.00 Uhr Tischabendmahlsfeier (J. Hahn)

Kemnitz, 17.00 Uhr Tischabendmahlsfeier (Th. Markert)

Sohland, 17.00 Uhr Tischabendmahlsfeier (D. Markert)

Dittersbach, 18.30 Uhr Tischabendmahlsfeier (J. Hahn)

Kemnitz, 19.00 Uhr öffentliche Generalprobe des Passionsspiels (Th. Markert)

Karfreitag, 25. März

Schönau-B., 15.00 Uhr Andacht zur Sterbestunde Jesu (J. Hahn)

Kemnitz, 16.30 Uhr Gottesdienst mit Passionsspiel, Chöre und Kurrende; KiGo

(Th. Markert)

ACHTUNG! DIE UHREN WERDEN WIEDER AUF SOMMERZEIT UMGESTELLT!

Wenn nicht anders angegeben, feiern wir die Gottesdienste ab jetzt wieder in den Kirchen! → Gemeindespektrum / Stichwort „Kirchenputz“

Ostersonntag, 27. März – Tag der Auferstehung unseres HERRN Jesus Christus

Sohland, 6.00 Uhr Osternacht (D. Markert), anschl.

Frühstück im Gemeinderaum

Bernstadt, 7.00 Uhr Auferstehungsandacht auf dem Friedhof (J. Hahn), anschl. Frühstück

Dittersbach, 10.00 Uhr Familiengottesdienst (J. Hahn, St. Hirsch)

Schönau-B., 10.00 Uhr Predigtgottesdienst (D. Markert),

Chor, KiGo

Kemnitz, 10.00 Uhr Familiengottesdienst (Th. Markert, M. Stöcker), Kurrende

Ostermontag, 28. März – Zweiter Feiertag zur Auferstehung unseres HERRN

Bernstadt, 10.00 Uhr Familiengottesdienst mit Taufe

(J. Hahn, E. Schmorrd)

Sohland, 10.00 Uhr Familiengottesdienst (M. Stöcker, Markerts)

Sonntag, 3. April – Quasimodogeniti (Wie die neugeborenen Kinder)

Dittersbach, 10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst (J. Hahn),
Chöre, Band, KiGo
Kemnitz, 10.30 Uhr Gottesdienst mit Taufe (D. Markert),
KiGo
Löbau, 14.00 Uhr Gottesdienst zur Verabschiedung
des Superintendenten G. Rudolph

GEMEINDEKREISE

Für Kinder

Christenlehre, außer in den Ferien

Bernstadt (E. Schmorrd) freitags, 15.00-16.00 Uhr (Kl. 1-6)

Dittersbach (St.Hirsch) dienstags, 17.00 – 18.00 Uhr

Schönau-B. (St.Hirsch) dienstags, 15.30-16.30 Uhr

Kemnitz (M.Stöcker) montags, 15.30 -16.30 Uhr

Sohland (M.Stöcker) montags, 17.00-18.00 Uhr

Der nächste Kindersamstag „Luftikus“ ist am Samstag, dem 12. März, in Sohland mit Stefanie Hirsch und Team. Wir treffen uns 9.00 – 12.00 Uhr mit einem „Ausflug nach Kuba“.

Es gibt eine Kinderrüstzeit vom 22.-24. April in Eibau

→ Gemeindespektrum

Kontakt /Informationen: Manuela Stöcker: 03583/796515; Elke Schmorrd: 035873/33633; Stefanie Hirsch: 03585/44695076.

Kinderchor, Kurrende & Flötenkreis

Kurrende Kemnitz Proben am 05.03., 12.03. und 19.03.,
ab 9.30 ganz Kleine, 10.00 Kleine,
10.30 Uhr Große; nähere Infos wie
immer unter: www.kurrende.de

Wichtig ist die Generalprobe am Gründonnerstag, 19.00 Uhr!

Kinder- und Flötenchor dienstags, 16.00 Uhr, Pfarrhaus
Bernstadt (nicht in den Ferien)

Für Konfirmanden

Klasse 7

donnerstags, 15:15-16:15 Uhr in
Bernstadt, nicht in den Ferien

Klasse 8

nächster Konfi-Samstag am 12. März
von 9.00-14.00 Uhr in Schönau-
Berzdorf

Für Jugendliche

Jugendgottesdienst in Strahwalde,
am 04. März, 19.00 Uhr, mit Pfarrerin
Elisabeth Süßmitt aus Kittlitz
Junge Gemeinde am Donnerstag,
10.03., 19.30 Uhr in Bernstadt (J. Hahn)

Für Frauen

Frauenfrühstück

Mittwoch, 09.03., 8.30 – 11.30 Uhr,
Pfarrhaus Bernstadt mit Frau Kästner
Thema ist die Jahreslosung, kreativ
gibt es etwas für den Frühling, außer-
dem natürlich Frühstück und Kinder-
betreuung

Frauenkreis Bernstadt Dienstag, 15.03., 14.00 Uhr im Pfarr-
haus: „Die Passion Jesu“ (J. Hahn)

Frauentag Kemnitz Dienstag, 15.03., 14.00 Uhr im
Mentzerzimmer „Mit-Leiden. Gedan-
ken zur Passion mit Bildern von
Vincent van Gogh“ (D.Markert)

Frauentag Schönau-B. Mittwoch, 16.03., 14.00 Uhr:
„Die Passion Jesu“ (J. Hahn)

Frauentag Sohland a.R.

Dienstag, 08.03., 14.00 Uhr im Ge-
meinderaum „Mit-Leiden. Gedanken
zur Passion mit Bildern von Vincent
van Gogh“ (D. Markert)

Frauentag Region Mittwoch, 23.03., 20.00 Uhr in Bern-
stadt/Gemeindehaus:

In der Karwoche kommen wir zusammen „Das Kreuz mit dem
Kreuz“ (E. Schmorrd; D. Markert)

Erwachsenenchöre

Kirchenchor Dittersbach Montag, 07.03. und 21.03., 19.30 Uhr,
Probe im Gemeinderaum

Kirchenchor Schönau-B. Montag, 14.03., 19.30 Uhr, Probe im
Gemeinderaum

Kirchenchor Sohland a.R. donnerstags, 19.00 Uhr, im Pfarr-
haus

Gesprächskreise

Bibelstunde Kiesdorf

22.03. in Kiesdorf „Die Passion Jesu“

Bibel-Hauskreis Kiesdorf

02.03., 20.00 Uhr: Wir treffen uns

zum gemeinsamen Austausch, Be-
ten, Singen und Diskutieren. Aktuell
lesen wir das Buch „Das Geheimnis
deiner Stärke“ von Thomas Härry. Du
bist herzlich dazu eingeladen!

Kontakt findest du über

rahelstarke@arcor.de

Hauskreis Kemnitz

Donnerstag, 10.03. und 31.03. (Ort
bitte erfragen bei Markerts), jeweils
ab 20.00 Uhr, gemeinsam und mit
dem Wort Gottes ins Gespräch kom-
men...

GEMEINDESPEKTRUM

Weltgebetstag am 4. März

Frauen aller Konfessionen laden nicht nur Frauen ein! Am Frei-
tag, dem 4. März, feiern wir in unseren Gemeinden - verbun-
den mit vielen, vielen Gemeinden auf der ganzen Welt – den
Weltgebetstag. Für dieses Jahr wurde das Thema „Nehmt Kin-
der auf und ihr nehmt mich auf“ von Frauen aus Kuba vorbe-
reitet. Wir sind eingeladen, für das Land und die Menschen
dort zu beten. Wir tun das in zwei fröhlichen Gottesdiensten
mit anschließendem kubanischen Abendessen: in Bernstadt
zusammen mit Schönau-Dittersbach, und in Kemnitz zusam-
men mit Sohland. Der Beginn ist jeweils 19.00 Uhr.

Kuba – das Land ist uns doch irgendwie vertrauter als andere
Länder Lateinamerikas, aber was wissen wir wirklich? Am Sonn-
tag, dem 28. Februar, wird es nach den Gottesdiensten ein
Quiz zur Einstimmung geben. Zum Weltgebetstagsabend wer-
den dann die Preise an die Gewinner/innen überreicht! Ich freue
mich darauf und bin gespannt. (D. Markert)

Mal was für Männer

Nämlich der Oberlausitzer Männertag, am 5. März in Grub-
schütz bei Bautzen, veranstaltet von der Sächsischen Männer-
arbeit unserer Landeskirche. Zu Gast ist u.a. Dieter Leicht.
Weitere Informationen unter www.maennerarbeit-sachsen.de.
(Th. Markert)

Passionsandachten

Seit Aschermittwoch befinden wir uns in der Passions- und
Fastenzeit. Manchen Menschen ist das ganz gegenwärtig, an-
deren eher fremd. Andachten in dieser Zeit können helfen, sich
im Alltag auf das Geschehen im Kirchenjahr und das Leiden
und Sterben von Jesus Christus zu besinnen. Sie sind dazu
eingeladen – jeweils dienstags, 18.00 Uhr, im Gemeinderaum
in Sohland am Rotstein. (D. Markert)

Bibelwoche vom 07. bis 11. März

Das „Bibelwochen-Format“ der vergangenen drei Jahre wer-
den wir in diesem Jahr fortführen: fünf Tage-fünf Kirchen - fünf
Orte. Von Montag bis Freitag werden wir auch 2016 wieder an
wechselnden Orten zum Bibellesen zusammenkommen. Be-
gleiten werden uns in diesem Jahr Textabschnitte aus dem Al-
ten Testament, aus den Schriften des Propheten Sacharja (des-
sen Worte gerade zu Weihnachten oft in Kirchen und Liedern
zu hören sind). Die Aufteilung der einzelnen Abende:
Montag: Schönau Berzdorf; Dienstag: Kemnitz; Mittwoch:
Sohland; Donnerstag: Bernstadt; Freitag: Dittersbach; Beginn
der Abende ist jeweils 19.30 Uhr. (Th. Markert)

Konfi-Abschlussgespräche

Die Unterrichtszeit unserer Konfirmandinnen und Konfirman-
den neigt sich dem Ende. Mit der Konfirmation bekennen sich
die Jugendlichen nun ganz selbst zu ihrer Taufe und zu Jesus
Christus. Sie machen fest im Glauben. Die Konfirmation ist
dann ein wichtiger Weg- oder Meilenstein auf ihren Glaubens-
und Lebensweg. Vieles haben sie in der zurückliegenden Zeit
gelernt. Zu den Konfi-Abschlussgesprächen werden wir es hö-

ren. Sie sind eingeladen dazu: am Dienstag, dem 15. März, 19.00 Uhr nach Bernstadt (für die Konfis aus Bernstadt und Schönau-Dittersbach) und am Donnerstag, dem 17. März, 19.00 Uhr in Sohland (für die Konfis aus Kemnitz und Sohland).

(D. Markert)

Kirchenputz

Wir wollen unsere Kirchen aus dem Winterschlaf wecken und rechtzeitig vor Ostern einem Frühjahrsputz unterziehen. Dazu laden wir Sie und euch ein! Am besten ist's, wenn viele kommen (und Putzzeug mitbringen), denn da geht's besser und schneller! Es wäre schade, wenn die Arbeit immer an den gleichen wenigen Gemeindegliedern hängen bleibt. Spätestens zu Ostern, aber auch zu Erntedank oder Weihnachten genießen es schließlich alle, dass die Staubschicht weggeputzt ist?. Also packt mit an. Die Dittersbacher beginnen den „Besentanz“ am Sonnabend, dem 12. März, ab 13.00 Uhr.

In Bernstadt und Schönau geht es am Sonnabend, dem 19. März los, ausgeschlafen fröhlich ab 10.00 Uhr.

In Kemnitz und Sohland auch am Sonnabend, dem 19. März, aber schon bissel eher: 9.00 Uhr. Meistens dauert das Saubermachen drei Stunden, aber auch diejenigen sind willkommen, die für eine Stunde den „Lappen schwingen“! Unterschriften gibt es für die Konfis! (J. Hahn; D. Markert)

Kirchenvorstände im März und April

Kirchenvorstand Sohland: Montag, 4. April

Kirchenvorstand Schönau-Dittersbach: Mittwoch, 16. März

Kirchenvorstand Bernstadt: Dienstag, 08. März

Kirchenvorstand Kemnitz: wird erst nach Redaktionsschluss festgelegt

Gemeindeausfahrt nach Celle im Mai

Unsere Partnerschaft mit der Gemeinde der Kreuzkirche in Celle hat neuen Schwung erhalten. Nach einem Kurzbesuch unserer Geschwister aus Celle ist es nun an uns, einen Gegenbesuch abzustatten. Dieser soll vom 20.-22. Mai stattfinden. Dort werden wir die Kirchengemeinde erkunden, gemeinsam feiern und sicherlich auch die Stadt näher kennenlernen. Die Unterkunft erfolgt wahrscheinlich in Privatquartieren. Wer gerne mitfahren möchte, melde sich im Pfarramt bitte bis zum 15. März an (Angabe der Namen, des Geburtsjahres, Telefonnummern und Adressen sowie besondere Berücksichtigungen). (J. Hahn)

Friedhofskapelle Bernstadt - aktueller Stand

Der Spendenstand sowie die Namen der letzten Spender konnten zu Redaktionsschluss leider nicht ermittelt werden, da unsere Kanzlei wegen Krankheit momentan geschlossen ist. Wir bitten um Ihr Verständnis und bemühen uns, die Namen der Spender im nächsten Kurier nachzutragen. (J. Hahn)

Ortsabwesenheit

Pfarrer Jonathan Hahn ist vom 29.2. bis 2.3. nicht erreichbar.

Die Vertretung übernimmt Pfarrerehepaar Markert.

FÜR IHRE PLANUNG – Bitte Termine vormerken!

Christenlehre-Rüstzeit

Von Freitag, 22.04., bis Sonntag, 24.04., wollen wir ein Wochenende im Johannes-Ramm-Haus in Eibau verbringen. Das ist mal mehr als Christenlehre: gemeinsam essen, singen, Gute-Nacht-Geschichten hören, spielen und Bibel-Entdecken sind dabei! Und ihr hoffentlich auch! Die Kosten für das gesamte Wochenende werden bei 35,00 € liegen. Ein Handzettel dazu wird in der Christenlehre verteilt oder liegt in den Kirchen aus. Herzlich willkommen! (St. Hirsch, E. Schmorde, M. Stöcker)

„Men only!“ – am 1. Mai

Damit die Männer unserer Gemeinden nicht zu kurz kommen, haben wir uns ein spezielles Angebot überlegt. Wir laden euch, liebe Männer, am 01. Mai von 10.00 bis ca. 13.00 Uhr ein zu einem kleinen Männerausflug. Wir werden Andacht halten, gemeinsam ein Stück in die Natur hinaus wandern und natürlich sollen auch die Kehlen nicht trocken bleiben. Der Ort wird noch bekanntgegeben. (J. Hahn)

Rogate-Frauentreffen am 1. Mai

Oder sollte ich lieber schreiben „Frauen und Kinder zuerst“

Mit dem Thema „WIR – in EINer Welt GOTTes“ sind wir am 1. Mai, ab 14.00 Uhr in Sohland zusammen.

Im Themenjahr der Lutherdekade „Reformation und die Eine Welt“ ist uns die Welt mit all ihren Fragen und Problemen in vielen Flüchtlingen und Asylsuchenden sehr nahegerückt. Die Zukunftsvisionen der Bibel geben uns Antwort und Hoffnung in dieser Situation. Gemeinsam wollen wir uns ermutigen lassen! Für einen Kindergottesdienst / eine Kinderbetreuung wird gesorgt.

Nach dem Gottesdienst können wir gern noch zusammenbleiben zu Gesprächen bei Kaffee / Tee und Kuchen oder anderen leckeren Sachen. Geplant sind auch Angebote, um den Ort oder die Kirche, die Menschen oder sich selbst näher kennen zu lernen. Natürlich gibt es – passend zum Thema – einen „Eine-Welt-Stand“. Genauere Informationen ab April gibt es dann bei mir: Pfrn. D. Markert.

Stiller Tag

Einmal nichts sagen müssen, einfach Da-Sein – mit anderen Menschen und vor Gott. Miteinander schweigen. Und im Schweigen wahrnehmen, was in mir ist, Gott loben und mich still auf einen Weg begeben... Am Sonnabend, dem 30. Januar, sollte es einen Stillen Tag in Kemnitz geben. Dieser musste leider aus Krankheitsgründen ausfallen. Für die bessere Planung sei aber schon darauf hingewiesen, dass es am Sonnabend, dem 28. Mai, einen Stillen Tag geben wird. Ich freue mich darauf! (D. Markert)

Familienrüstzeit vom 09.-14. Oktober 2016 in Schmiedeberg

In der ersten Woche der Herbstferien laden wir wieder ein zu einer Familienrüstzeit in die schöne Herbstlandschaft des Osterzgebirges. Unter dem Thema: „Nur keinen Streit vermeiden“ werden wir sechs Tage lang gemeinsam essen, reden, wandern, singen, spielen, lachen, streiten – und vor allem Gottes Nähe in unserer Gemeinschaft spüren. In unserem Tagungshaus (www.kingsquartier.de) gibt es verschiedene Kinder- und Erwachsenengruppen und –angebote. Die Leitung liegt bei Pfarrerehepaar Markert und Pfarrer Hahn. Kosten für Erwachsene ca. 140 €, Staffelpreise für Kinder, Anmeldungen bitte schriftlich per Mail, Fax oder Post an Pfr. Thomas Markert (th.markert@kirche-kemnitz-sohland.de; 035874-22763, Hauptstr. 92, 02748 Bernstadt). In den Kirchengemeinden liegen auch Infobriefe aus, ebenso im Internet. Ab dem 1. März werden Anmeldungen entgegengenommen, bitte nicht zu lange zögern, die ca. 70 Plätze sind sehr gefragt. Für Neuanmelder (traut euch!) wird es eine bereichernde und beglückende Erfahrung werden! (Th. Markert)

Freude & Leid

Wir trauern um die Verstorbenen:

Herrn Christian Matthias Ritter, geboren am 24.05.1963 in Löbau, heimgerufen am 26.01.2016 in Beiersdorf, wurde am 05.02. in Kemnitz beerdigt (Johannes 15, 16).

Jesus Christus spricht: Ich bin die Auferstehung und das Leben. Wer an mich glaubt, der wird leben, auch wenn er stirbt. (Joh. 11,25f.)

Öffnungs- und Sprechzeiten

Sie erreichen uns:

Pfarramtskanzlei Bernstadt (Frau Kerstin Seidel)

Dienstag: 13.00 - 16.00 Uhr; Tel. 035874-20809; Fax. ...-229527 keine feste Sprechzeit von Pfr. J. Hahn, für telefonische Vereinbarungen:

035874/20809 oder Mail: jonathan.hahn@evlks.de (außer montags)

Pfarramt Kemnitz (Frau Gudrun Schöne):

Mittwoch: 14.00 – 17.00 Uhr; Tel. 035874-26865; Fax. ...-22763 Sprechzeit Pfr. Th. Markert: i.d.R. mittwochs, 17.00 – 18.00 Uhr oder besser tel. 035874-22767

Per Mail: th.markert@kirche-kemnitz-sohland.de

Pfarramt Schönau-Berzdorf (Frau Bärbel Weickelt):

Mittwoch: 16.30 – 18.00 Uhr; Tel. 035874-27484

Sprechzeit Pfr. Hahn: 16.03., 16-17 Uhr im Pfarramt Schönau,

für telefonische Vereinbarungen: 035874/20809 oder Mail:
jonathan.hahn@evlks.de (außer montags)

Pfarramt Sohland a.R. (Frau Gudrun Schöne):

Dienstag: 15.00-18.00 Uhr; Donnerstag, 9.00-12.00 Uhr; Tel:
025828/72637

Sprechzeit Pfrn. D. Markert: dienstags von 17.00 bis 18.00 Uhr;
sonst gern telefonisch: 035874-26865

Per Mail: d.markert@kirche-kemnitz-sohland.de

Seelsorge für alle Fälle in NOT:

Telefonseelsorge: 0800 – 111 0 111

Monatsspruch März 2016

Jesus Christus spricht:

*Wie mich der Vater geliebt hat,
so habe auch ich euch geliebt.*

Bleibt in meiner Liebe!

Die Bibel, Neues Testament, Evangelist Johannes,
15. Kapitel, Vers 9.

**Zusammenkünfte Jehovas Zeugen,
Versammlung Bernstadt**

Öffentlicher Vortrag: 17:30 Uhr - Wachturm-Studium: 18:10 Uhr

06.03.2016 Hält Gott dich persönlich für wichtig?

Nicht aufhören, einander zu lieben!

13.03.2016 Jehovas Augen sind auf uns gerichtet

Lass dich von Gottes Geschenk motivieren!

20.03.2016 Wirst du die letzten Tage überleben?

Der Geist gibt die innere Gewissheit

27.03.2016 Welches Verhältnis hast du zu Gott?

Wir wollen mit euch gehen

Die Zusammenkünfte finden in Bernstadt, Königreichssaal,
Ostritzer Straße 7 statt. Eintritt frei!

**Der Rennersdorfer
Busbetrieb und Kfz-Werkstatt
Gerald Fiehler**

Fichtelhäuser 12, 02747 Rennersdorf

Tagesfahrten

Körse Therme Kirschau

Montag, 07.03.2016

zuzüglich Eintritt

Preis pro Person 10,00 €

Zustiege auf Anfrage

Fahrt nach Werdau, IFA Oldtimertreffen

Samstag, 23.04.2016

Preis pro Person 23,00 €

Anmeldung & Information

Gerald Fielehr, Fichtelhäuser 12, 02747 Rennersdorf

Tel.: 03 58 73 / 25 44 • www.derrennersdorfer.de

*Für die vielen Glückwünsche, Geschenke,
Blumen und einer schönen Feier anlässlich meines*

80. Geburtstages

*möchte ich mich bei meiner Familie, Verwandten,
Nachbarn, Freunden sowie dem Grünen Aue Team
recht herzlich bedanken.*

Inge Steudtner



Gasthaus & Pension

Grüne Aue
Dittersbach

lädt ein zum

Frühlingsbrunch

am 6.3.2016 mit einer kulinarischen Reise
durch Böhmen mit frischem SVIJANY vom Fass.
Beginn: 10.30 Uhr - Preis pro Person: 14,90 Euro

Vorschau April:

Freitag, 8.4.2016

Doppelkopfturnier

Freitag, 15.4.2016

Preis-Skat

Man(n) sieht sich!

Reservierung: Tel. (03 58 23) 85 782

Danksagung

Ich bin nicht tot. Ich wechsele nur die Räume.
Ich leb in Euch und geh durch Eure Träume.

Mathias Lindner

† 04.12.2015

Herzlichen Dank
für die liebevollen Gesten der Anteilnahme.

Im Namen seiner Familie
Ute Lindner

Berlin, Kiesdorf, im Januar 2016

Freie Wohnungen

1-R-Wohnung Am Hutberg 44

1-R-Wohnung Am Hutberg 43

1-R-Wohnung Bergstraße 3

1-R-Wohnung Bergstraße 9

2-R-Wohnung Bergstraße 4

2-R-Wohnung Am Hutberg 33

2-R-Wohnung Am Hutberg 33

2-R-Wohnung Am Hutberg 9

2-R-Wohnung Am Hutberg 43

3-R-Wohnung Am Hutberg 38

3-R-Wohnung Am Hutberg 36

3-R-Wohnung Am Hutberg 34

Interessenten melden sich bitte bei der
Gemeindeverwaltung Tel. 035874 / 27104

Online-Händler, aufgepasst: paydirekt heißt Zahlungsgarantie.

Jetzt neu bei Ihrer Bank!

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.
Wir machen den Weg frei.

paydirekt

paydirekt ist der neue Bankenstandard fürs Online-Bezahlen. Was Sie davon haben? Garantierte Zahlungssicherheit, gesicherte Käuferidentitäten, valide Altersprüfung und 100% igen Schutz Ihrer Transaktionsdaten! www.vrb-niederschlesien.de

Volksbank Raiffeisenbank Niederschlesien eG

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 23.03.2016

Engemanns
Alte Wäscherei
Veranstaltungshaus

17.04. „Bransch“
08.05. „Bransch“ mit Zauberkatrin
10-14 Uhr
Sonntags kommt nur Gutes auf den Tisch!

Radis Stammtisch ab 17 Uhr
-Die kleine Kneipe in unserer Straße - wie zu Radis Zeiten-
26.02. / 29.04.
(Im März findet kein Stammtisch statt.)

13.03. ab 10 Uhr Schlachtfest mit den „Oberländer Musikanten“
Das Frischeste aus dem Schlachtkessel, dampfende Kartoffeln und herzhaftes Sauerkraut.
ab jetzt vom Büfett

11.03. Ritterschmaus im Alten Sägewerk
Speisen wie im Mittelalter
(04.03. and 05.03. bereits ausverkauft)

Über Geschenkzettel
verschicken Sie einen schönen Erlebnis Eintrittsbarten zum Bransch & Schlachtfest & Ritterschmaus

Telefon: 035843 / 25438
Neißtalweg 5 - Hirschfelde
www.engemanns.net

Denken Sie an Ihre Osterbestellung! Wir bieten Ihnen frisches Lammfleisch, Kaninchen, Kalbfleisch, ... Fragen Sie unsere freundlichen Verkäuferinnen.

Gefreut habe ich mich
Über die Aufmerksamkeiten
Netten Worte, das
Treffen mit den Feuerwehrkameraden und meinen Geschwistern
Ebenso wie die guten Wünsche und
Ratschläge zu meinem 70. Geburtstag.

Danke an alle die an meinen
70. Geburtstag
gedacht haben.
Günter Kunze

Kiesdorf, im Januar 2016

Anschließen!
Günstig ans Gasnetz

Wir wünschen Ihnen ein frohes Osterfest im Kreise Ihrer Familie und Freunde.

Friseurstudios

„Susanne“ NO. 2
Große Seite 38 Markt 6
Bernstadt Ostritz
Tel.: 03 58 74 / 4 97 20 Tel.: 03 58 23 / 77 94 91
Handy: 01 79 / 9129538 Mo., Di., Do., Fr.
9 - 18 Uhr
Mi., Fr. 9 - 16 Uhr Mi. 9 - 13 Uhr
oder nach Vereinbarung Sa. 8 - 12 Uhr

Wir bieten Ihnen außerdem:
Fußpflege, Kosmetikbehandlungen, Nagelmodellagen, Haarverlängerungen, Gutscheine

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Friseurmeisterin Susanne Leyer und Team

Wir bringen Sie ans Netz.

Jetzt Aktionsförderung* sichern und mehr als 700 Euro sparen! ENSO NETZ fördert in Ihrer Kommune den Anschluss ans vorhandene oder neu entstehende Gasnetz.

Jetzt ist die beste Zeit, Ihre Heizungsanlage zu modernisieren. Mehr Informationen erhalten Sie unter www.enso-netz.de/aktion

Service-Telefon: 0800 0320010 (kostenfrei)
E-Mail: service-netz@enso.de

*gilt bis 30. April 2016

enso NETZ